

INOX PRO



Probablemente la mejor sartén del mundo - máxima resistencia a la abrasión y de larga durabilidad.

Probably the best frying pan in the world - maximum resistance to abrasion and long-lasting.

Probablement la meilleure poêle du monde - résistance maximale à l'abrasion et longue durée de vie.

Vermutlich die beste Pfanne der Welt - maximale Verschleißfestigkeit und lange Lebensdauer.

INOX PRO

P220 Sartén antiadherente excalibur "ERGOS" / Non-stick "ERGOS" excalibur fry pan / Poêle anti-adhésive excalibur "ERGOS" / Bratpfanne Antihaft excalibur "ERGOS"



Antiadherente / Non-stick coating /
Anti-adhésif / Antihaftbeschichtung



CLASS
INDUCTION



REF	Ø cm	H cm	
P220.018	18	3,5	1
P220.020	20	3,8	1
P220.022	22	4,2	1
P220.024	24	4,6	1
P220.026	26	5,0	1
P220.028	28	5,5	1
P220.032	32	6,0	1
P220.036	36	6,0	1
P220.040	40	6,5	1

Fondo sandwich / Sandwich bottom /
Fond sandwich / Sandwichboden

Detalle tratamiento antiadherente / Non-stick coating treatment /
Détail application anti-adhésif / Behandlung mit antihaftbeschichtung



Para dar rugosidad a la superficie de la pieza se chorrea con elementos abrasivos y con ello se logra un buen anclaje del Excalibur.

The surface of the substrate is blasted with an abrasive to roughen it, so other elements in the Excalibur process adhere to it better.

Afin de la rendre rugueuse, la surface de la pièce est sablée avec un abrasif; ceci permettra une excellente tenue du procédé Excalibur.

Um der Oberfläche eine Rauheit zu geben wird sie mit rauen Elementen bestrahlt. Dies erlaubt einen exzellenten Halt von anderen Elementen im Excalibur Prozess.



La parte más importante del proceso: la pulverización y deposición de las partículas fundidas de una aleación de acero inoxidable, patentada por whitford.

Then, the most important part: White-hot particles of a special stainless steel (whitford's patented alloy) are sprayed onto the roughened surface.

Le processus plus important: des particules d'un acier inoxydable spécial (protégé par brevet par whitford) sont chauffées à blanc et pulvérisées sur la pièce.

Der wichtigste Prozessschritt: Die Pulverisierung und Ablagerung der Schmelzpartikel formt sich zu einer speziellen Legierung (whitford Legierung) patentiert.



Las partículas se enfrían, formando parte integral de la superficie con "picos" y "valles" que permiten alojar las capas de antiadherente de forma permanente.

The particles cool and harden, bonded to the surface, forming a series of "peaks and valleys" that provide a permanent base for the non-stick coatings.

Ces particules se refroidissent, forment des crêtes et des vallées constituant une excellente base permanente d'accrochage et de renforcement de l'anti-adhésif.

Die Partikel kühlen sich ab und integrieren sich in der Oberfläche in Form von "Höhen und Tiefen". Dies ermöglicht eine permanente Grundlage für die Antihaftbeschichtung.



Finalmente se aplican varias capas de fluoropolímeros que rellenan los "valles" y cubren los "picos", que protegen el recubrimiento antiadherente.

Several coats of tough fluoropolymers fill the "valleys" and cover the "peaks", held permanently in place by the special stainless steel "peaks".

Des couches d'anti-adhésif très résistant sont appliquées; elles remplissent les vallées, recouvrent juste le haut des crêtes qui les maintiennent fermement en place.

Schliesslich werden unterschiedliche Schichten aus Fluoropolymer über die "Höhen und Tiefen" aufgetragen, um die Antihaftbeschichtung zu schützen.

	ACERO INOXIDABLE / STAINLESS STEEL / ACIER INOXYDABLE / ROSTFREIER STAHL			ALUMINIO / ALUMINIUM / ALUMINIUM / ALUMINIUM	
	INOX PRO	INOX CERAMIC	IDEA	ALU PRO INDUCTION	ALU PRO
REF / ITEM / CODE / ART.NR.	 BEST SELLER P. 64	 P. 65	 P. 66	 P. 67	 BEST SELLER P. 68
COMPATIBLE CON / COMPATIBLE WITH / COMPATIBLE AVEC / GEEIGNET FÜR	 INDUCTION 	 INDUCTION 	 INDUCTION 	 INDUCTION 	 NO INDUCTION 
PRECIO / PRICE / PRIX / PREIS					
ESPESOR / THICKNESS / EPAISSEUR / DICKE	0,8 mm	0,8 mm	0,7 mm	4 mm	4 mm
ANTIADHERENTE / COATING / REVÊTEMENT / ANTIHAFTBESCHICHTUNG					
MANGO / HANDLE / QUEUE / GRIFF	INOXIDABLE / ST/STEEL / INOXYDABLE / ROSTFREI	INOXIDABLE / ST/STEEL / INOXYDABLE / ROSTFREI	INOXIDABLE / ST/STEEL / INOXYDABLE / ROSTFREI	INOXIDABLE / ST/STEEL / INOXYDABLE / ROSTFREI	INOXIDABLE / ST/STEEL / INOXYDABLE / ROSTFREI
RECOMENDADA / RECOMMENDED / RECOMMANDÉE / EMPFEHLUNG	ALTA RESISTENCIA A LA ABRASIÓN / HIGH RESISTANCE TO ABRASION / HAUTE RÉSISTANCE À L'ABRASION / HOHE RESISTENZ GEGEN VERSCHLEISS	ALTA RESISTENCIA A LA ABRASIÓN / HIGH RESISTANCE TO ABRASION / HAUTE RÉSISTANCE À L'ABRASION / HOHE RESISTENZ GEGEN VERSCHLEISS	RESISTENCIA PROFESIONAL / PROFESSIONAL STRENGTH / DURETÉ PROFESSIONNEL / PROFESSIONELLE RESISTENZ	ALTA RESISTENCIA A LA ABRASIÓN / HIGH RESISTANCE TO ABRASION / HAUTE RÉSISTANCE À L'ABRASION / HOHE RESISTENZ GEGEN VERSCHLEISS	COCCIÓN A FUEGO LENTO / SLOW BAKING / CUISSON À FEU LENT / KOCHEN MIT KLEINER FLAMME



INDUCTION



NO INDUCTION

**PROFESIONAL / PROFESSIONAL /
PROFESSIONNEL / PROFESSIONELL**

MULTIMETAL /
MULTI-PLY /
MULTI-METAL /
MULTIMETALL

ALUMINIO FUNDICIÓN /
CAST ALUMINIUM /
FONTED'ALUMINIUM /
ALUMINIUMGUSS

ACERO /
STEEL /
ACIER /
STAHL

MULTIMETAL

**BLACK
PRO**

**BLACK
FORGED**

**BLACK
FIRST**

**STEEL
PRO**

**STEEL
CLASSIC**



P. 71



P. 72



P. 74



P. 74



P. 75



P. 77

 **INDUCTION**

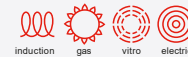
 **INDUCTION**

 **INDUCTION**

 **NO INDUCTION**

 **INDUCTION**

 **INDUCTION**



3,5 mm

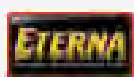
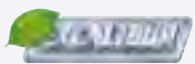
4 mm

3 mm

4 mm

2 mm

1,5 mm



**NINGUNO /
NONE /
AUCUN /
KEINE**

**INOXIDABLE /
ST/STEEL /
INOXYDABLE /
ROSTFREI**

**INOXIDABLE /
ST/STEEL /
INOXYDABLE /
ROSTFREI**

**BAQUELITA /
BAKELITE /
BAKELIT
(MAX. TEMP. 160 °C)**

**MADERA /
WOODEN /
BOIS /
HOLZ**

**INOXIDABLE /
ST/STEEL /
INOXYDABLE /
ROSTFREI**

**HIERRO /
FLAT IRON /
FER /
EISEN**

**HOMOGENEIDAD Y
EFICACIA TÉRMICA /
HOMOGENEITY AND
THERMAL EFFECTIVENESS /
HOMOGÉNÉITÉ ET
EFFICACITÉ THERMIQUE /
HOMOGENITÄT UND
WÄRMEFFIZIENZ**

**ROBUSTEZ Y BUEN
DESLIZAMIENTO /
ROBUSTNESS AND GOOD
SLIDING /
ROBUSTESSE ET BON
GLISSEMENT /
ROBUSTHEIT UND GUTES
RUTSCHEN**

**ROBUSTEZ Y EFICIENCIA /
ROBUSTNESS AND
EFFICIENCY /
ROBUSTESSE ET
EFFICACITÉ /
ROBUSTHEIT UND EFFIZIENZ**

**ROBUSTEZ Y BUEN
DESLIZAMIENTO /
ROBUSTNESS AND
GOOD SLIDING /
ROBUSTESSE ET BON
GLISSEMENT /
ROBUSTHEIT UND GUTES
RUTSCHEN**

**ALTAS TEMPERATURAS /
HIGH TEMPERATURES /
HAUTES TEMPERATURES /
HOHE TEMPERATUREN**

**SELLAR, FREIR, DORAR /
SEALING, FRYING,
BROWNING /
CULOTTAGE, FRIRE ET
DORER /
ANBRATEN, FRITIERN,
ANBRÄUNEN**

SARTENES /
FRY PANS /
POÊLES



Hosteleria10.com